

LA PRIMERA EPISTOLA DEL APOSTOL  
SAN PABLO A TIMOTEO

YA'A KUU CARTA HN JA NI CHAA SAN  
PABLO APOSTOL NUU TIMOTEO

**1** Máá-rí Pablo kúu apóstol Jesucristo, chī súan nī tá'ú tíñu Dios, I'a náma yóó, jíin Jító'o-yo Jesucristo, ja káñukuu inī-yo-yá. <sup>2</sup>Cháa-ri tutu yá'a nuu Timoteo, se'le ndija-ri ja ní skándíja-ri: Tu'un luu ío inī-ya, jíin tú'un kúndá'ú inī-ya, jíin tú'un kuaká'nu inī ja kíi nuu máá Táa-yo Dios, jíin núu máá Jító'o-yo Cristo Jesús, ná koo jíin-ró.

**Sikí ñáyivi sīn sīn sa'an**

<sup>3</sup>Nátu'un nī ka'an ndá'ú-ri jíin-ró ja ná kéndoo-ró ñūu Éfeso ná nī ki'in-ri ichi kuá'an-ri ñūu Macedonia, ja ná ká'an nī'in-ró jíin sáva-i, te suni ká'an tuku-ri ja má stá'an-i sīn sīn nuu sá'an, <sup>4</sup>ni ma kuá'a-i tu'un ja ná ndúkú kuáchí-i sikí cuento, jíin sikí jíchi tu'un tá'an. Chī sua nákaa-ga kua'an, te skuikín tixin, lugar ja yíja-ga tu'un kándíja-yó núu Dios sá'a. Achí-ri. <sup>5</sup>Ya'á kúu ja kuní-ri tá'ú-rí tíñu nuu-ro, ja ná kúndá'ú inī-ro-í jíin tú'un koo ndoo inī-ro, jíin tú'un koo va'a inī añú-ro, jíin tú'un kándíja ja tú yóso yú'u. <sup>6</sup>Ja sikí yúan

kájika yátá sáva-i, te kákusfin inī-i kájukuiñi-i sikí tú'un ja tú ní'in tíñu. <sup>7</sup>Kákuni-i kuu-i maestro ley, ko ni tú kájuku'un inī-i naún tu'un káka'an-i, ni naún tu'un kájani nī'in-i. <sup>8</sup>A kájinī-yo ja ío va'a ley, ko nú koo kájí inī-ro jíin. <sup>9</sup>Chī a jinī-yo ja ley, tú ní kúva'a ja ndóna sikí ñáyivi vá'a, chī sua ndóna sikí ñáyivi ñáá, sikí ñáyivi tú kájandatu, sikí ñáyivi tú káchiñú'ún-i-ya, sikí ñáyivi kás'a kuachi, sikí ñáyivi kándaa ndiva'a jíin ñáyivi chá'an, sikí ñáyivi kája'ni táa náa, jíin sikí ñáyivi kája'ni ndíyi, <sup>10</sup>sikí ñáyivi kájika téné, sikí x'íncha, sikí ñáyivi sakuí'ná ñáyivi, sikí ñáyivi káxndá'ú, sikí ñáyivi kásátú'ún, jíin sikí sáva-ga tu'un ja tú káni tá'an jíin tú'un máa-yá ja ío ndéé ndanu. <sup>11</sup>Chī tu'un-ún kúu máá tú'un va'a luu xa'an ja vái nuu máá Dios, I'a ij. Te sikí tú'un-ún nī chaa tíñu-ya rúu.

**Tíñu nī chaa-ya sikí Pablo**

<sup>12</sup>Te nákuatá'ú-rí nuu máá I'a nī ja'a fuerza inī-ri, kúu Cristo Jesús Jító'o-yo, te nī nakani inī-ya ja cháa

skíkuu va'a kúu-ri, te ni chaa tíñu-ya rúu. <sup>13</sup>Ko onde sáa núu, chi ni ka'an ndiva'a-ri, te ni chindikín-ri-i, te ni stují-rí-i. Ko ni kundá'ú ini-ya rúu, chi tú jiní-ri te ni sá'a-ri, te ni tú ní kándíja-ri sáa. <sup>14</sup>Ko tu'un luu ío ini máa Jító'o-yo, ni ndea-ga ini-ri jín tú'un kándíja, jín tú'un kundá'ú ini Cristo Jesús ruu. <sup>15</sup>Chi ío va'a ja ná kuatá'ú táká-i tu'un ndaa yá'a, ja Cristo Jesús ni kii-ya ini ñuyívi, náva'a nama-ya ñáyivi kándiso kuachi, te ruu kúu máa já ní kaa-ga ni sá'a. <sup>16</sup>Ko ni kundá'ú ini-ya rúu, náva'a jín rúu ja ní kaa-ga ni sá'a-ri, te kuní-i ndasa ío xa'an paciencia ini Jesucristo, náva'a kuu-ri iin muestra nuu ñáyivi kúkuéé-ga kándíja-i nuu-yá, te nani'in tá'u-í kuchaku-i ní káni. <sup>17</sup>Núsáa te ní káni ní kúia ná ka'an jínú'ún-yo te ná nákana jaa-yó máa Rey, I'a ndíto chakú ní káni, ja tú jí'i-ya, ja tú kúu nde'é ndíjín-yo núu-yá, ja máa iin-ni-ya kúu Dios ndíchi. Amén. <sup>18</sup>Hijo, súan tá'ú-rí tíñu nuu róo Timoteo. Chi jín kivi ní kaka'an-i ja kúndij máa-ró. Te jín tú'un ni kaka'an-i-ún, te ná skíkuu va'a-ró jín tíñu jíku-ró. <sup>19</sup>Te kándíja ni'in-ró, te ná káni va'a ini añú-ro, chi tu'un yá'a ni kaské'ichi sava-i, te ni kasjíta-i máa-i nuu tú'un kándíja. <sup>20</sup>Te chaa yúan, Himeneo jín Alejandro kákuu-de, ko ni chi'i-ri-de nda'a Satanás, náva'a ná skuá'a-de inga jínu ma ka'an ndiva'a-ga-de.

### Ndé cuenta kakan ta'u-yo

**2** Te ví'i-gá ka'an nda'ú-ri jín-ró núsáa, ja ná kakán ta'u-ro já'a táká ñáyivi. Ka'an nda'ú-ro

jín-yá ja kúu máa-i, te kakan-ro nú naún jínu nú'ún-i, ko nene ná nákuatá'ú-ró já kúu máa-i. <sup>2</sup>Suni ná ka'an-ro já'a táká rey jín já'a táká chaa kakuñá'nu, náva'a ná kúxiukú ná'ín-yó, te ná koo paz nuu-yo, te chinú'ún-yó-yá, te koo ja jínú'ún-yó núu táká-ni. <sup>3</sup>Chi ya'a kúu ja ío va'a te sá'a ja játa'an ini Dios, I'a náma yóo. <sup>4</sup>Te máa-yá kuní-ya já táká ñáyivi ná kaku-i, te ná kuní-i ndasa kaa máa tú'un ndaa. <sup>5</sup>Chi ío iin-ni Dios, suni súan ío iin-ni I'a ka'an ja'a táká ñáyivi onde nuu Dios, te I'a-ún, máa chaa Jesucristo kúu-ya. <sup>6</sup>Te I'a-ún ni soko-yá máa-yá ja ní nakuaan-ya táká yóo, te onde máa kivi-ún, ni kenda testigo siki I'a-ún. <sup>7</sup>Te ja siki yúan ní jani-ya rúu ja kúu-ri apóstol náva'a kani-ri tu'un. Chaa jiní stá'an va'a nuu ñáyivi sfin nación kúu-ri. Te jandaa ka'an-ri, te a jiní máa Cristo tú xndá'ú-ri. <sup>8</sup>Te kuní-ri ja ndéni ni kuu, te ná kakán ta'u táká chaa jíná'an-de. Te ná koo ndoo nda'a-dé ndukani-de. Te ma kití ini-de, te ni ma kánaá-de. <sup>9</sup>Suni súan taká ñasí'í, ná kasú va'a-ña máa-ña jín sá'ma jínú'ún, ja tú kuka nuu ini-yo sá'a. Te nasu sáluu-ña máa-ña jín lazo, xí oro, xí perla, xí sá'ma ncháa ya'u, <sup>10</sup>chi sua ná sáluu-ña máa-ña jín tíñu jínú'ún sá'a-ña, natu'un kánúú sá'a taká ña'an já kaka'an-ña já kachinú'ún-ña máa-yá. <sup>11</sup>Te ñasí'í, náskuá'a-ña kasú-ña yú'u-ña, te ma ndúkú-ña tá'ú-ña tíñu. <sup>12</sup>Chi tú já'a-ri tu'un ja kánuu ñasí'í stá'an-ña, ni tú tá'ú-ña tíñu nuu chaa, chi ná'ín-ni ná koo-ña. <sup>13</sup>Chi Adán ni sáva'a-ya xná'an-ga, te vásá ní sáva'a-ya Eva. <sup>14</sup>Chi tú ní

xndá'ú ja'ú Adán, ch̄i sua ñasí'í-de ni kandíja-ña, te ni sáña'mu-ña. <sup>15</sup>Ko kaku-ña sá'a ja júku'un se'e-ña, te nú túu sía-ña tú'un kándíja-ña jíin tú'un kúndá'ú iní-ña, jíin tú'un koo ndoo iní-ña, jíin tú'un ja tú kuka nuu-ñá sá'a.

#### Ndasa koo ch̄aa ndíto tiku'ni

**3** Tu'un ndaa kúu ya'á: Nú iin ch̄aa kuní-de kuu-de ch̄aa kundito tiku'ni, bueno tiñu ndúkú-de. <sup>2</sup>Núsáa te níni ná kóo jíinú'ún ch̄aa kundito-ún, náva'a tú ndenda kuachi sikí-dé. Te iin máa tú'ún-ni ñasí'í-de ná kóo, te koo ndito iní-de, koo kuándí'í-de, koo kájí iní-de, kundá'ú iní-de ñayivi jíká, te koo ñama iní-de stá'an-de. <sup>3</sup>Má kóo ká'vá-de, mā stují-dé ñayivi. Mā ndío xaān iní-de sikí xú'ún. Ch̄i sua ná kóo paciencia iní-de. Mā kútíxín-de. Mā kútóó iní-de. <sup>4</sup>Te jíinú'ún ná tá'ú-de tiñu iní ve'e-de, te ná kúnav'a-de se'e ja skíkuu-i tiñu tá'ú núu-í jíin já kóo jíinú'ún-i. <sup>5</sup>Chi ch̄aa ja tú jiní-de tá'ú jíinú'ún-de tiñu iní ve'e-de, ndasa koto-de tiku'ni Dios núsáa. <sup>6</sup>Ko mā kúu kivi iin ch̄aa jáa. Te nú túu, ch̄i sanaa te sávixi-de máa-de te ndonda ja'ú sikí-dé. <sup>7</sup>Suni kánúú já kúu-de iin ch̄aa ja kuátú'ún ñayivi-dé, vasa ká'jin-i s̄in inga sikí, náva'a mā kuakú nchaa-i-de, ni mā t̄in yátá já'ú-de.

#### Ndasa koo ch̄aa játiñu nuu tiku'ni

<sup>8</sup>Suni súan ch̄aa kájatíñu nuu tiku'ni kákandíja, ná kóo jíinú'ún-de, mā kóo t̄ilakuá-de, mā kóo ká'vá-de, ni mā ndío xaān iní-de sikí xú'ún. <sup>9</sup>Ko ná kóo ndoo iní

añú-de, te ná kundij̄ ni'in-de jíin tú'un sa'í kákandíja-yó. <sup>10</sup>Te ch̄aa yá'a, suni kuní ja kóto nchaa-yo-dé xna'an-ga, náva'a kuní-yo nú túu kuachi y'i sikí-dé. Yúan-na te kuu kuatíñu-de. <sup>11</sup>Suni súan ná kóo va'a iní taká ñasí'í, mā ndúkú tú'un-ña tá'an-ña, te ná kóo kuándí'í-ña, te ná skíkuu-ña taká naún tiñu kúu. <sup>12</sup>Ch̄aa kájatíñu nuu tiku'ni, suni iin-ni ñasí'í-de ná kóo, te ná tá'ú vá'a-de tiñu nuu sé'e-de jíin núu taká iní ve'e-de. <sup>13</sup>Chi ch̄aa kájatíñu va'a, sua skákunu-ga-de máa-de kua'an-de, te káchundéé-gá iní-de sá'a-de sikí tú'un kákandíja-yó núu Cristo Jesús. <sup>14</sup>Tu'un yá'a ch̄aa-ri kujaa nuu-ro. Te ñúkuu iní máa-rí ja yachi-ri nuu-ro. <sup>15</sup>Ko sanaa te kúkuéé-ga te ja-ri nuu-ro. Te ja yúan ch̄aa-ri ya'á, náva'a kuní-ro ndasa kánúú káka-ró jíin ñayivi káchiñú'ún Dios. Chi yúan kúu tiku'ni Dios, I'a chakú. Te yúan kándituu te kásákútu-gá máa tú'un ndaa. <sup>16</sup>Ndaa ká'an-ri, ja yí xaān káa máa tú'un sa'í káchiñú'ún-yó: Ní kenda ndij̄in Dios jíin yíki kúñu-ya. Te ni kendoo ndaa-ya ní sá'a máa Espiritu. Ní kajini ndajá'a-yá nuu-yá. Ní jich̄a nuu tu'un-ya núu ñayivi s̄in nación. Ñayivi ñuyivi ní kákandíja-i nuu-yá. Ní ndaa-ya kuá'an-ya núu lúu ndíi nchaa ni sá'a Dios.

#### Sikí tú'un ndu'ich̄i iní

**4** Ko máa Espiritu, a kástu'ún kájí núu-yo, nú ná kúyani ndí'i kivi te ndu'ich̄i iní sava-i jíin tú'un kákandíja-i. Te kuátú'ún-i máa já ká'an tu'un xndá'ú jíin sá'an tach̄i. <sup>2</sup>Kundiso-i uu xini, te ka'an-i

tụ'un tú'ún, chī ndukava iní añú-i.  
<sup>3</sup>Ma kuá'a-i tụ'un tanda'a-yo, ni ma kuá'a-i tụ'un kee-yo sava ndeyu ní sá'a Dios ja kuní máa-yá ja ná ní'in cháa kákandíja jíin cháa kájini ichi ndáa, chī kánakuatá'ú-de nuu-yá te káyee-dé. <sup>4</sup>Chi taká ja ní sá'a Dios ío va'a, te ma kúu ské'ichī-yo, te nú ná nákuatá'ú-yó nuu-yá te ná kée-yo. <sup>5</sup>Chī jíin tú'un Dios, te jíin tú'un kakan ta'u-yo nuu-yá, te a ni ndundoo-ni ndeyu-ún.

### Chaa játíñu va'a nuu Jesucristo

<sup>6</sup>Ko nú tụ'un yá'a kastu'ún-ró núu táká ñani-yo, chaa játíñu va'a nuu Jesucristo kúu-ró nú súan, chī a ni tñin tụ'un kándíja-ró-ún inī-ro, onde jíin sá'an va'a ja bueno skíkúu-ró. <sup>7</sup>Ko taká tụ'un yúkú, jíin táká tụ'un aná'an, ná skána-ró kí'in, te ná skuá'a-ró máni tụ'un ja chíñú'ún-yó máa-yá. <sup>8</sup>Tiñu ja skuá'a-yó ndúndéé yiki kúñu, chī yakū-ni ní'in tíñu. Ko tụ'un chíñú'ún-yó máa-yá, chī taká-ni modo ní'in tíñu, chī vida yá'a jíin vida chaa, bueno kee sá'a. <sup>9</sup>Tụ'un ndaa kúu tụ'un yá'a, te ío va'a ja ná kuatá'ú táká-i. <sup>10</sup>Chī sikí yá'a kúu ja kásatiñu ni'in-yó, te kando'o-yó, chī káñukuu inī-yo já kúu máa Dios, I'a chakú, chī máa-yá kúu I'a náma taká ñayivi, ko ví'i-gá náma-ya ñayivi kákandíja nuu-yá. <sup>11</sup>Tụ'un yá'a ná stá'an-ro, te tá'ú-ró tíñu. <sup>12</sup>Ma kuá'a-ró tú'un ja kújá'a inī ni ñin-i koto-i róo vasa súchí-ró. Te ná kóo va'a-ró, náva'a ñayivi kákandíja kuu ndaku-i róo jíin tú'un ká'an-ro, jíin modo jika kuu-ró, jíin tú'un kúndá'ú inī-ro-í, jíin tú'un kándíja-ró, jíin tú'un ndoo inī-ro. <sup>13</sup>Nini kúkuéé-ga-ri te jaa-ri,

te ná kuítú inī-ro ká'u-ró tutú nuu-í, ná kána jíin-ró nuu-í, ná stá'an-ro tú'un nuu-í. <sup>14</sup>Ma kúkúxí-ró jíin tá'u ní ní'in-ro, chī chaa kákúu nuu, ni chaa-de nda'a-dé xini-ro, te ni kuta'u-ro yúan, nátu'un ni kaka'an-de onde kiví ní kuu-ún. <sup>15</sup>Ná kúndee tụ'un yá'a xini-ro. Te kúkuu ni'in-ró jíin, náva'a ná kuní taká-i ndasa bueno kuayija-ró jíin. <sup>16</sup>Te koto va'a-ró máa-ró jíin tú'un stá'an-ro. Ma sía-ro. Chī nú súan ná sá'a-ró, te bueno nama-ró máa-ró jíin táká ñayivi chú'un inī tụ'un ka'an-ro.

**5** Ma kána jíin-ró núu cháa ñá'nu, chī sua ka'an nda'ú-ro jíin-de nátu'un jíin táa-ro. Te nuu cháa súchí, ka'an-ro jíin-de nátu'un jíin ñani-ro, <sup>2</sup>te nuu ñá'an ñá'nu, nátu'un jíin náa-ro, te nuu ñá'an súchí, nátu'un jíin kuá'a-ró. Te tụ'un ndoo ndatu'ún-ró. <sup>3</sup>Te ná ká'an jíñú'ún-ró jíin ñá'an kákendoo ndá'ú, te nú ni kákendoo ndá'ú ndija-ña. <sup>4</sup>Ko nú ñin ña'an kéndoo ndá'ú ío se'e-ña, xí sé'e tñjání-ña, ná kútu'a súchí yá'a xna'an-ga kundiso jíñú'ún-i responsable máa-i inī ve'e-i, te ná nákoto-i táa-i náa-i, chī súan játa'an inī Dios. <sup>5</sup>Te nú ña'an já ní kéndoo ndá'ú ndija kúu-ña, te máa ñin-ña, te ñúkuu inī-ña Dios, te nene ká'an nda'ú-ña jíin-yá te jikán ta'u-ña ndúu ñúu-ni nuu-yá. <sup>6</sup>Ko nú ña'an jika sikí tú'un siñ iní kúu-ña, vasa chakú-ña, ko nátu'un a ni ji'i-ña. <sup>7</sup>Tụ'un yá'a ná tá'ú-ró tíñu nuu-í, náva'a tú ndenda kuachi sikí-í. <sup>8</sup>Te nú ñin chaa tú ndíto-de tá'an-de, te ví'i-gá nú jíin tá'an máa-de inī ve'e-de, te a ni ské'ichī-de tụ'un kándíja-de nú

súan, te chaa ñáá-ga kúu-de vásá ñin chaa tú kándíja. <sup>9</sup>Ma sá'a-ró cuenta ja ñá'an ní kendoo ndá'ú kúu-ña, te nú té jinu-ga-ña uní xiko uxí kuia-ña, jíin já máá ñin-ni yii-ñá ni nchaka-ña, <sup>10</sup>jíin já kájatú'ún vá'a-i ja bueno tiñu ni sá'a-ña, jíin já ní skuá'nu-ña sé'e, jíin já ní kundá'ú ini-ña ñáyivi jíká, jíin já ní nakacha-ña já'á ñáyivi kákandíja, jíin já ní chindéé-ña ñáyivi káta'an tundó'o, jíin já ní'in ni jika-ña jíin táká tiñu va'a. <sup>11</sup>Ko ña'an súchí ja kéndoo ndá'ú-ña, ma kuátá'ú-ró-ña, chí nú a ni kaisíki ncháa-ña sikí Cristo, yúan-na te kákuni-ña já nátanda'a túku-ña. <sup>12</sup>Nú súan, te ta'nu ndatu-ña sá'a máá-ña, chí tú ní skíkuu-ña tú'un ni keyu'u-ña xnáñúú. <sup>13</sup>Te suni káskuá'a-ña kée kúxí-ña, kájika-ña ndíta'an ve'e, te nasu máá ñin ja kée kúxí-ña, chí suni sikí cuentú-ni kájika kuu-ña, te kívi nduu-ña ká'an-ña tú'un ja tú ío va'a. <sup>14</sup>Núsáá, te taká ñasí'í súchí kákendoo ndá'ú, kuní-ri ja ná nátanda'a-ñá, náskuá'nu-ña sé'e-ña, ná kóto va'a-ña vé'e-ña, te ma kuá'a-ña lugar ja ká'an ndiva'a ja'ú sikí-yo. <sup>15</sup>Chí sava-ña a ni kajika yátá-ña, te ni kandikín-ña yatá Satanás kája'an-ña jíin. <sup>16</sup>Ko nú ñin chaa kándíja, xí ñin ña'an kándíja, káñava'a tá'an ja kákuu ña'an ní kendoo ndá'ú, ná kóto-de-ña, te ma cháa-de carga sikí tiku'ni kákandíja, náva'a ni'in tiku'ni najíin kúu ña'an kákendoo ndá'ú ndija. <sup>17</sup>Ná kóo jíinú'ún xáan-ro núu cháa kákuu nuu, te nú kátá'ú vá'a-de tiñu, ko ví'i-gá jíinú'ún ná kóo-ró núu-dé nú kájani ni'in-de tu'un jíin já kástá'an-de. <sup>18</sup>Chí áchí máá tutú ii:

Ma chú'un-ró ñunu yú'u xndikí jíkó, áchí. Te: Chaa sátiñu kivi, chí ío derecho-de ja kí'in-de ya'u-de, áchí. <sup>19</sup>Ma kuátú'ún-ró ní ñin kuachi sikí cháa kúu nuu, chí onde nú ío uu xí uní testigo. <sup>20</sup>Te ñáyivi kúkuu jíin kuáchi, kana jíin-ró núu-í, ko ná kuní jíin núu táká-i, náva'a suni ná yú'ú sava-ga-i. <sup>21</sup>Ko onde jíin Dios, jíin máá Jító'o-yo Jesucristo, jíin táká ndajá'a-yá ja ní kaji-ya, ká'an ni'in-ri tu'un yá'a jíin-ró, ja ná skíkuu va'a-ró, te ma kúnchaa nuu-ro-í, ma ñin-i kaa ñin-i kuun koto-ró núu-í. <sup>22</sup>Ma xndée yachi-ro ndá'a-ro xiní ní ñin-i, te ma kívi nduu-ro kuáchi jíin ingá ñáyivi. Koto va'a-ró máá-ró náva'a ná kéndoo ndoo-ró. <sup>23</sup>Vina te ní-gá kua'an-yo, ma kó'o-ga-ro máni máá ndúcha, ná kó'o-ró ñin tí'li vino sikí já sá'a kue'e chí-ro, jíin já núu-ni núu-ni kú'u-ro. <sup>24</sup>Taká kuachi kásá'a sava-i, a ni natuu, te jiní-yo já náku xndíi-ya sikí yúan, ko kuachi kásá'a sava-ga-i, chí kuéé-ga te natuu. <sup>25</sup>Suni súan kúu taká tiñu va'a, chí a ni natuu, te ja ná te tuká-ún, ma kúu kundee sa'í.

**6** Taká ñáyivi kákuu mozo kásatiñu sáni-i, ná kóo jíinú'ún vá'a-i nuu patrón-i, náva'a tú koo ndiva'a tu'un sikí sí'vi máá Jító'o-yo jíin sikí sá'an-ya. <sup>2</sup>Te ñáyivi káñava'a-i patrón kákandíja, ma sájá'a ini-i nuu-dé sikí já ñani-i kákuu cháa-ún, chí sua ná kuátínu va'a-ga-i nuu-dé, chí kákandíja cháa-ún ja kájatínu-i nuu-dé, te mani-dé jíin-i. Súan ká'an ni'in tu'un yá'a, te suni stá'an.

#### Sikí tú'un xndá'ú

<sup>3</sup>Te nú ndé ñin chaa stá'an-de inga tu'un, te nú tú játú'ún-de ja ío ndaa

tɔ'un máá Jító'o-yo Jesucristo, te nú tú játú'ún-de sa'an ja káchiñú'ún-yó máá-yá, <sup>4</sup>máni sáxixi-de máá-de. Te ni ñin tɔ'un tú júku'un iní-de, chí tíxín jáni iní-de, te kánaá-de jíin tú'un ká'an sáni. Te yúan kákuu tɔ'un kuásún iní, tɔ'un tíxín, tɔ'un ká'an ndiva'a, tɔ'un jáni ñáá iní xini, <sup>5</sup>jíin já kákanaá cháa kándakú'u xini, cháa tú káñu'un tɔ'un ndaa iní-de, te kájani iní-de ja ná chíñú'ún-de máá-yá náv'a'a ni'ín-dé xú'ún. Ná kúxio-ró ma kétal'an-ró jíin cháa kándaá súan. <sup>6</sup>Ko ja á ni kaan-yó jíin-yá, te káchiñú'ún-yó máá-yá, jíin yúan, chí nátu'un a kua'a ní kani'in-yo. <sup>7</sup>Tú naún ní cháa jíin-yó iní ñuyívi yá'a, suni ma kúu kiñi'in-yó ní ñin ki'in-yo jíin. <sup>8</sup>Nú ío ja kée-yo, ío ja kú'un-yó, te siñ-ní ná kóo iní-yo jíin. <sup>9</sup>Te ñayivi já kákuu-i kuu kúká-i, chí jito nchaa ja'ú-i, te tñin yátá-ún-i. Te yachi kivi-i jíin tú'un ndío ñáá iní-i te sá'a ndiva'a ndituní-i, te náa ñayivi-ún, te síjita-i máá-i sá'a tɔ'un-ún. <sup>10</sup>Chí nú xú'ún kúmaní-yo jíin, te siki yúan káku taká tiñu ñáá. Yuán ní kándio iní sava-i, te ni kasí-a-i ichi kákandíja-i. Te ni kivi tundó'o xaan iní añú-i.

#### **Tɔ'un ndúkú ndéé kándíja va'a**

<sup>11</sup>Ko róo, cháa játíñu nuu Dios kúu-ró, te ná kúu-ró kóto-ró taká tiñu yá'a. Te ná ndúkú-ró já skíkuu-ró tíñu ndaa, tɔ'un káchiñú'ún-yó máá-yá, tɔ'un kándíja, tɔ'un kúndá'ú iní tá'an, tɔ'un paciencia, tɔ'un súchí iní. <sup>12</sup>Ná ndúkú ndéé-ró kándíja va'a-ró, te suni ná sá'a-ró fuerza ni'ín tá'u-ro kúchaku-ro ní káni, chí ja yúan kúu ja ní kana-ya xini-ro, te ni ka'an ndaa-ro tú'un-ya ní kajini kua'a ñayivi. <sup>13</sup>Te onde jíin Dios

tá'ú-rí tiñu yá'a nuu-ro, chí ja máá-yá, te chakú taká ndatíñu, te suni jíin Jesucristo, I'a ni ka'an ndaa taká tɔ'un nuu Poncio Pilato, ká'an-ri. <sup>14</sup>Ná skíkuu va'a-ró jíin tíñu tá'u núu-ro, náv'a'a ma kúchá'an, ni ma kuakú nchaa-i, onde kivi ndí máá Jító'o-yo Jesucristo. <sup>15</sup>Chí ñin kivi te kuni ndijin-yo kí-ya, sá'a máá I'a kúsi iní-yo jíin. Te I'a-ún, máá ñin-ya kúñá'nu, te kúu-ya Rey nuu taká rey, te Jító'o nuu taká jito'o. <sup>16</sup>Te máá ñin-ya kúu I'a ndíto chakú ní káni. Te ncháa-ya ñin lugar nuu ndí ncháa, te ma kúu ja ni ñin-i yúan. Te ñayivi tú jiní ndijin nuu-yá, ni ma kúu kuti. Nuú máá-yá ná kóo tɔ'un jíñú'ún, te ná tá'ú máá-yá tiñu ní káni. Amén.

#### **Siki tú'un kúká**

<sup>17</sup>Nuu taká ñayivi kúká ká'io iní ñuyívi yá'a, ná tá'ú-ró tíñu ja má sáxixi-i máá-i. Ni ma kúñukuu iní-i kaku-i jíin xú'ún, chí yachi náa-ún. Chí sua ná kúñukuu iní-i kaku-i sá'a Dios, I'a chakú, chí máá-yá já'a kua'a-yá taká-ni ndatíñu nuu-yo já kúsi iní-yo sá'a. <sup>18</sup>Ná sá'a va'a-i jíná'an-i. Ná kúu kúká-i jíin taká tíñu va'a sá'a-i. Yachi ná kóto tá'an-i, te yachi ná chíndéé tá'an-i. <sup>19</sup>Súan te kaya-i taká tiñu va'a siki máá-i ja kúu-i kua' cháa, chí súan te kuti-in-i ichi kúchaku ndija-i. <sup>20</sup>Ko róo Timoteo, ma sí-a-ro taká tɔ'un ni chí'i-ri nda'a-ro. Te ma kivi nduu-ro jíin taká tɔ'un yúkú tɔ'un sáni, jíin taká tɔ'un ndíchí ñáá, ja jasú nuu máá tú'un júku'un ndaa iní. <sup>21</sup>Chí súan ni kajatú'ún sáva-i tɔ'un yúkú-ún. Te ni ka'xnaa-í ichi ndíso tɔ'un kákandíja-yó. Tɔ'un luu ío iní máá-yá ná kóo jíin-ró. Súan ná kóo. Amén.